



CLASSIQUES  
GARNIER

Édition de ADAMS (Alison), « Index des motifs et notions principales »,  
*Emblemes, ou devises chrestiennes (1567)*, DE MONTENAY (Georgette), p. 319-323

DOI : [10.15122/isbn.978-2-406-08714-4.p.0359](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-406-08714-4.p.0359)

*La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.*

© 2020. Classiques Garnier, Paris.  
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.  
Tous droits réservés pour tous les pays.

## INDEX DES MOTIFS ET NOTIONS PRINCIPALES

Les références en caractères romains (par ex. « 123 ») renvoient à la pagination de ce volume. Les références en italique (par ex. « 78 ») renvoient non au numéro de page, mais au numéro de l’emblème en question, et permet au lecteur de le retrouver aussi bien sur la page fac-similé que dans la section « Transcription des emblèmes et commentaire ».

Pour des recherches plus détaillées, voir <<http://www.emblems.arts.gla.ac.uk/french/search.php?book=FMOa&o=>>> (consultée le 3 février 2020).

- abcès : 78  
Adam : 2, 41, 65  
affliction : 31, 67, 88, 100  
agneau : 28, 48  
aigles : 44  
aiguillon : 140, 17, 88  
ailes : 6, 8, 10, 32-33, 45, 72, 84, 99  
aimant : 5  
alliance : 48  
amitié : 53, 73  
amour : 139, 143, 8, 32, 45, 78, 100, 303, 305-306, 308  
âne : 44  
ange : 99  
Antichrist : 140, 21, 84  
apostasie : 22  
arbalète (voir aussi *arc*) : 26  
arbre : 2, 7, 17, 18 (variante), 27, 55-56, 58, 61-62, 65, 70, 78, 81, 91-93, 97, 298-299  
arbrisseau : 58  
arc (voir aussi *arbalète*) : 14, 45, 83  
Arche, sainte : 302  
archer : 14, 26  
argent : 52  
*arma Christi* : 14  
arrogance : voir *orgueil*  
aumône : 90  
auréole : 57  
avarice : 27, 71, 299, 308  
aveugle : 26, 298  
Babylone : 23, 68  
balance : 69  
bandeau : 18 (variante), 45  
bateau : 11, 60, 75  
bâton : 40, 63, 74  
bête de l’Acolypse : 68  
boeuf : 88  
bonnet (de docteur) : 18, 55  
bouclier : voir *écu*  
bourse : 17, 63, 71  
bride : 28  
buisson : 41  
cage : 85  
canne : 94  
cerf : 20  
chaîne : 72, 77  
chair : 6, 47, 296

- chandelle : voir *torche*  
 chapelet : 25  
 charbon : 142, 73  
 charité : 143, 8, 45, 59, 68, 87, 89-90, 298  
 charogne : 44  
 charretier : 38  
 charrue : 38  
 chasteté : 308-309  
 chat-huant : voir *hibou*  
 chaudière, chaudron : voir *pot*  
 chef : voir *tête*  
 chemin : 12, 60, 82, 89, 94  
 cheval : 19, 24, 38  
 cheveux : 73  
 chien : 67, 95  
 Christ : 137-138, 140-141, 2-5, 14, 17, 21-22, 25, 30, 32, 40, 46, 48, 55-57, 60-64, 67, 68, 69, 73, 76, 79, 80-81, 84, 91-92, 96, 97, 99, 299, 310  
 Christine la belle : 307-310  
 cité céleste : 12, 94, 299  
 cité terrestre : 12  
 cloche : 43  
 clous : 14  
 coeur : 137-139, 142-143, 5, 8, 15, 25, 27, 30-31, 34-35, 38, 44, 46, 48, 50, 54, 63, 64, 71, 73, 77-78, 81, 82, 87-90, 93, 96, 100, 298-299, 301, 303, 306, 308, 310  
 cognée : 61  
 colère : 147, 70, 92  
 combat : 302-304  
 corbeaux : 7  
 corde : 19, 32, 33  
 corneille : 16  
 corps : 143, 29, 40, 44, 53, 88, 309  
 cou : 50  
 coupe : 73, 86  
 couronne : 30, 67  
 courroux : voir *colère*  
 cracher : 143, 75  
 crainte : 136-138, 144, 11, 13, 89, 307, 309-310  
 crasse : 22  
 culpabilité : 35, 50, 77  
 Cupidon : 144, 45  
 damnation : 41, 66, 77  
 danse macabre : 4  
 David : 26  
 déception : 33, 34-37, 55, 85  
 diable : voir *Satan*  
 diligence : 51  
 doigt : 21, 78, 95  
 douleur : 17, 24, 31, 42, 66, 67-69, 88, 90, 92, 99-100, 296, 306-308  
 eau : 3, 76, 81  
 échelle : 13, 304  
 Écriture (sainte) (voir aussi *Évangile*) : 143-144, 50, 87, 93-94  
 écu : 14, 83, 305  
 écume : 42, 80, 298  
 écumoire : 89  
 église (voir aussi *temple*) : 14, 35, 64, 77, 92  
 élu : 66, 86, 99  
 enclume : 14  
 enfant : 26, 59, 63, 76, 87, 98  
 ennemi : 14, 73, 79, 84  
 épée : voir *glaiue*  
 éperon : voir *aiguillon*  
 Épicure : 347  
 épine : 39, 66, 100, 296, 300  
 espérance : 6, 8, 10, 303  
 été : 97  
 étendard : 60  
 Évangile (voir aussi *Écriture*) : 43, 48, 52, 90, 97  
 faiblesse : 47, 79  
 fardeau : 56  
 femme : 22, 46, 51, 59-60, 68, 71, 78  
 fer : 5  
 fertilité : 59  
 fêtu : voir *paille*  
 feu : 7, 23, 42, 52, 62, 67-68, 73, 80, 87, 92, 299, 305  
 figuier : 65, 97

- fil : voir *corde*  
 filet : 85  
 fils de Dieu : voir *Christ*  
 flammes : 8, 23, 42, 73, 87, 92  
 flatteur : 53  
 flèche : 14, 26, 83, 295, 302, 310  
 foi : 137-138, 1, 6-13, 15, 31, 35, 44, 46,  
 49, 55, 59, 60, 64, 67, 69, 80, 83-84,  
 99, 297-305  
 folie : 140, 17, 39, 45, 49, 63, 75-76, 82-83,  
 85, 92, 94-95, 298, 302-303, 309  
 fontaine : 3, 76  
 force (voir aussi *fortitude*) : 19, 47, 58,  
 72, 83  
 fortitude (voir aussi *force*) : 83  
 fourneau : 80  
 France : 26, 30  
 frère : 46, 70, 92  
 fruit : 137, 146, 7, 9, 62, 298-300, 303-304  
  
 glaive : 52, 67, 70, 73, 305, 309  
 gloire (voir aussi *renommée*) : 139, 142,  
 144-145, 147, 16, 61, 64, 66, 86, 94,  
 295, 305  
 globe : voir *monde*  
 Goliath : 26  
 grâce : 147, 5, 43, 57, 69, 89, 95, 98  
 Grec : 48  
  
 haine : 70, 308  
 Hélène de Troie : 309  
 hérésie : 93  
 hibou : 21  
 homme : 2, 4, 11, 12-14, 17-20, 23, 26-27,  
 29, 35, 36-38, 40, 42, 46-47, 49, 50,  
 53-54, 56, 60-62, 64, 66-67, 69, 70,  
 74-79, 81, 83, 85, 87-90, 92-94, 96, 98  
 huile : 21  
 humilité : 26, 28, 42, 58, 74, 91  
 hydre : 68, 304  
 hypocrisie : 18, 25, 34  
  
 idole : 49, 71  
 ignorance : 140, 142, 18, 20, 22, 36, 51, 87  
  
 image : 37  
 infidèle : 54, 59, 69  
 ingratitude : 4, 6, 28, 75, 298-299  
 iniquité : 16, 17, 68, 85, 297, 303-304  
 innocence : 26, 63, 296  
 Israël : 79, 303  
  
 Jacques, Saint : 9  
 Jean, saint : 144  
 Jeanne d'Albret, reine de Navarre : 1  
 Job : 31  
 joug : 4  
 jugement : 4, 61, 62-65, 69, 78  
 Juif : 48  
 justice : 8, 9, 26, 55, 297, 302  
 justification : voir *salut*  
  
 laideur : 75, 81  
 lampe : 11, 21  
 langue : 142, 25, 53, 295  
 laurier : 20, 64, 67, 71, 72  
 licol : 4  
 lion : 28, 48  
 lit : 109, 100  
 livre : 36, 52, 72, 87  
 loi : 20, 56, 69, 72  
 Lot : 38  
 loup : 7, 48, 98  
 lourdaud : 56  
 loyauté : 32, 83  
 lumière : 11, 21-22, 54-55, 57, 68, 295,  
 305, 309  
 lys : 39  
  
 main : 10, 21, 32, 46, 83  
 main de Dieu : 138, 4, 10-11, 13, 18, 28,  
 30-34, 52, 79-82, 85-86, 95-96, 303  
 maître : 19, 28, 32, 51, 300, 310  
 mal : 24, 45, 65-66, 78, 300, 304-305,  
 307  
 malades : 3  
 Mars : 305  
 marteau : 14  
 massue : 92, 98

- mendiant : 3, 90  
 mensonges : 138, 7, 37, 85, 295  
 mer : 147, 11, 13, 60, 301  
 merci : 146, 5, 91, 303, 305  
 mère : 59  
 métal : 80  
 milan : 84  
 miroir : 141, 44, 75  
 miséricorde : voir *merci*  
 moine : 7, 34  
 Moïse : 79  
 monde, (globe du) : 6, 19, 22, 45, 49, 52, 56, 63, 77, 83, 89, 303  
 montagne : 46, 79, 94, 302-303  
 mort : 2, 19, 57, 69, 89, 298, 300-301, 304, 308-309  
 mouche : 24  
  
 naissance (à la foi) : 138, 39, 41, 48  
 noix : 16  
 nourrice : 139  
 nourriture : 37, 48, 54, 300, 306, 309-310  
 nuage : 147, 4, 6, 8, 10-13, 18, 28-31, 33-34, 45, 49, 52, 58, 63, 72, 79-82, 85-86, 89, 94, 95-96, 99  
  
 obélisque : 2  
 obscurité : 18, 36, 51, 55, 57, 72, 75, 77, 87, 305, 309  
 oeil : 18, 36, 297, 303, 306, 309  
 oeuvres : 144, 5, 8-9, 49, 59, 62, 66, 80, 90  
 oignon : 308  
 oiseaux : 59, 84-85, 300, 302  
 oiseleur : 85  
 oisiveté : 139  
 olivier : 91  
 olivier, branche d' : 32, 70  
 ombre : 53, 305  
 or : 52  
 orage : 10-11, 13, 302  
 orbe : voir *globe du monde*  
 oreille : 143, 95, 309  
 oreilles d'âne : 22  
  
 orgueil : 16, 26, 28, 33, 42, 49, 58, 65, 75, 77, 87, 90-91, 93, 94, 298, 302-304  
 orphelin : 308  
  
 paille : 18, 52, 94, 310  
 paix : 30-32, 70, 299, 304  
 pardon : 70  
 passereau : 59, 307  
 Pasteur : 28  
 patience : 30-31, 83, 92, 100  
 Paul, Saint : 9, 50, 67, 71  
 pauvreté : 63, 297-298, 308  
 peau : 41  
 péché : 2, 9, 35, 65, 81, 305  
 pêcheur (à la ligne) : 35, 63, 84  
 peine : voir *douleur*  
 peinture : voir *image*  
 pèlerin : 12, 94  
 pelle : 57, 76-77  
 péril : 11, 73  
 perle : 141  
 pervers : 15-16, 85  
 peste : 146, 12, 302, 305, 308  
 peur : voir *crainte*  
 Philistin : 26  
 piège : 85  
 pierre : 16  
 pilier : 1, 6, 8, 10, 14, 60, 69, 71  
 pioche : 23, 57, 60  
 pisser : 76  
 pitié : voir *merci*  
 plaie : 3  
 plomb : 80, 82  
 pluie : 48  
 plumes : 31  
 Pluton : 309  
 porc : 307  
 portail : 12  
 pot : 15, 22, 42, 74  
 potier : 74  
 poule : 84  
 poussins : 84  
 poutre : 18  
 prêcheur, prédicateur : 142-143, 35

- présomption : voir *orgueil*  
 presse : 19  
 prince (voir aussi *roi*) : 10, 19-20, 28  
 Prostituée, la grande : 68, 309  
 protection : 26, 30, 84  
 prudence : 40, 300  
 puits : 76  
 punition : 26, 39, 46, 98  
 purification : 52, 80-81, 304
- racine : 39, 47, 298-299  
 religieuse : 25, 71  
 renommée (voir aussi *gloire*) : 33, 295  
 repas : voir *nourriture*  
 rocher : 8, 13, 60, 79, 303  
 roi (voir aussi *prince*) : 19, 21, 30, 310  
 ronces : 39, 47  
 rose : 66, 300  
 roue (de Fortune) : 31  
 ruines : 2-3, 16, 37, 71, 81-82
- saint : 83, 86  
 salut : 138, 1-5, 8-9, 12-13, 43, 51, 54, 56, 66-67, 69, 85, 94, 99, 298, 302  
 sang : 7, 81, 83  
 Satan : 6, 29, 48, 72, 77, 83, 295  
 sceptre : 19-20, 310  
 scie : 62  
 science : 142, 87  
 Seigneur : voir *Christ*  
 sein : 59, 305, 307  
*sempervivum* : 9  
 serf, servant(e) : 2-3, 20, 29, 71, 78  
 serpent : 40, 41  
 soleil : 15, 36, 55, 70, 72, 93, 297, 302  
 sot : voir *fou*  
 soufflet : 7, 80, 92  
 souffrance : voir *douleur*  
 squelette : 4, 19, 89
- suicidé : 2  
 surdité : 95, 298
- table : 37, 54  
 Tables de la loi : 56  
 témérité : 137, 139, 4, 84  
 tempête : voir *orage*  
 temple (voir aussi * glise*) : 137, 1, 19, 26, 29, 41-42, 50, 64, 299  
 ténèbres : voir *obscurité*  
 tête : 40, 73, 95  
 tétragramme : 29, 49, 63-64, 89, 94, 96  
 tiare du pape : 68  
 tombeau : 16, 57, 77, 306  
 torche : 11, 22, 36, 49, 51, 54, 57, 93, 301  
 torche : voir aussi *lampe*  
 tour de Babel : 23  
 trésor : 137, 141, 27, 53, 63, 71  
 tromperie : 138, 19-20, 309-310  
 trompette : 19-20, 33, 83, 90, 99  
 turban : 54
- vapeur : 42  
 vase : 68  
 veau d'or : 71  
 vengeance : 24, 83, 295  
 vent : 11, 23, 58, 96, 99, 301, 309-310  
 vérité : 140, 15, 36, 37, 54, 72, 97, 296  
 vertu : 136-137, 141-142, 144-145, 1, 60, 297  
 vessie : 309  
 veuve : 308  
 vie éternelle : voir *salut*  
 vierge : 51  
 vigne : 38, 50  
 vin : 50  
 voie : voir *chemin*  
 voile : 11  
 voix divine : 15, 95